

**Zeitschrift:** Revue économique Suisse en France  
**Herausgeber:** Chambre de commerce suisse en France  
**Band:** 76 (1996)  
**Heft:** 4: L'euro condamné à réussir

**Artikel:** Suisse : 10 voyages insolites  
**Autor:** Deàk, Isabelle  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-889370>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SUISSE :

# 10 VOYAGES INSOLITES

**Pour retrouver bonne humeur et vitalité en ces jours d'hivers,  
quelle meilleure idée que la Suisse ?**



**Isabelle Deák**

Secrétaire de rédaction de la Revue économique Suisse en France.

**L**es voyagistes nous font miroiter des îles paradisiaques aux plages superbes. Mais est-il réellement besoin d'aller si loin ? Les amoureux de la montagne et de sensations fortes vous convaincront aisément du contraire... ainsi que la nouvelle brochure « La Suisse. Un paradis pour l'hiver. » que Suisse Tourisme vient d'édition.

L'offre est variée, à des prix en francs français très étudiés et stables. L'équipe de la Revue s'est prise au jeu de décider les plus réticents d'entre nos lecteurs à poser leurs valises outre Jura et à vivre des moments insolites.

Voici donc, sous forme de fiches techniques, quelques suggestions choisies parmi les nombreuses formules proposées dans cette brochure. ►►►



## BÂLE

### Faire la fête au carnaval...

**L**e Carnaval de Bâle est la plus grande fête populaire de Suisse ; plus de 20.000 personnes costumées y participent.. Le lundi qui suit le mercredi des Cendres, le coup d'envoi est donné à quatre heures du matin. Fifres et tambours, avec une petite lumière sur la tête, se mettent en branle pour silloner, en jouant de la musique, le cœur de la ville enveloppée d'obscurité. Dès cet instant la ville sera métamorphosée et en ébullition trois jours et trois nuits durant !

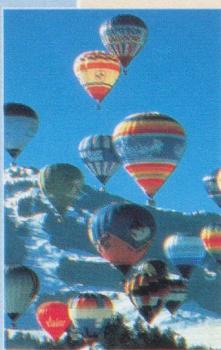


#### ◆ Du 17 au 19 février 1997.

Séjour 3 nuits en hôtel 3 étoiles, pension complète : 3 110 FRF. (prix par personne en chambre double), Organisé par ACVAO.

#### ◆ Durant toute la saison, forfaits week-end proposés par l'Office du tourisme de Bâle :

1 nuit/petit déjeuner + 20 prestations dont 1 passeport musées 86 à 149 CHF par personne. Nuits supplémentaires à prix réduit.



## CHÂTEAU-D'ŒX

### Voyager en ballon...

**B**althus a choisi de vivre dans cette superbe région surnommée la « Suisse miniature » tant la variété de ses paysages est grande. La survoler en ballon vous laissera des souvenirs inoubliables associés à ceux de votre enfance lorsque vous étiez plongé dans un des célèbres romans de Jules Verne.

#### ◆ ... Dans le cadre de la semaine internationale de ballons à air chaud, du 18 au 26 janvier 1997.

Forfaits semaines tout l'hiver. Séjour en hôtel 2 ou 3 étoiles de 7 nuits en demi-

pension : 2 100.- à 3 750.- FRF (prix par personne en chambre double selon les voyagistes : Frantour, Nouvelles Frontières, Snotour ou Sunair/Voyage Conseil).

## VALAIS

### Partir en randonnée à ski...

**L**à, il faut de bonnes qualités physiques et l'amour de l'effort, l'envie de se retrouver le soir entre bons copains au coin du feu. Et vous n'aurez qu'un seul regret, celui de ne pas fuir assez vite le temps qui vous rattrape.

#### ◆ Les 4000 du Valais.

4 jours de ski en montagne. Hébergement en refuges. Prix par personne : 2 600 FRF - Organisé par Allibert.

#### ◆ Chamonix-Zermatt

Raid à ski de 7 jours. De 3 860 à 4 190 FRF par pers. selon les organisateurs (Odyssée Montagne, Terres d'Aventure ou UCPA).



## ZERMATT • ST MORITZ

### S'évader avec l'express le plus lent du monde...

**L**e « Glacier Express » relie Zermatt à St-Moritz. Un voyage éblouissant de 7 heures et demi à travers les Alpes. Le train composé de voitures panoramiques passe par des centaines de ponts et des dizaines de tunnels. Détendez-vous, fermez les yeux... Rien qu'en imagination vous êtes déjà parti loin de vos soucis quotidiens.

#### ◆ Du 10 au 16 février ou du 24 février au 2 mars 1997.

Circuit ferroviaire 7 jours incluant le Glacier Express (Grenoble-Zermatt / Gornergrat-St-Moritz-Coire-Interlaken / Jungfrau-Montreux-Genève) : 7 900 FRF

## LEYSIN SAAS GRUND

### Surfer sur les neiges...

**D**u débutant au chevronné, chacun y aura sa part de sensations fortes ! Entre ciel et neige, Saas Grund et Leysin bénéficient d'un climat exceptionnel et d'un ensoleillement intense particulièrement agréable pour l'amateur de surf des neiges, qui s'envolera avec bonheur sur les grandes vagues glacées. Attention ! Soyez quand même prudent.



#### ◆ Forfait à Leysin.

Hôtel (avec club enfants dès 3 mois). Séjour de 7 nuits en pension complète. Remontées mécaniques et stage d'initiation pendant 6 jours (dès 12 ans). De 2 590 à 4 620 FRF par personne en chambre double selon les dates choisies. Organisateur : Club Aquarius.

#### ◆ Forfait à Saas Grund.

Hôtel 2 étoiles. Séjour de 7 nuits en demi-pension + pique-nique à midi. Remontées mécaniques et cours de surf inclus. De 3 690 à 4 290 FRF par personne selon les dates choisies. Organisateur : UCPA.

#### ◆ A noter : Le Championnat d'Europe du Snowboard à Leysin, du 13 au 16 février 1997.

par personne, comprenant principalement : transport en train pendant tout le circuit, visites et excursions, logement en hôtels 3 étoiles et demi-pension. Organisateur : Arts et Vie.

→ Il y a mille autres façons de séjourner en Suisse : des forfaits « Villes suisses à la carte » proposés par Visit Europe, Frantour ou Access Tourisme Service, à la **location d'appartements** (Siesta Holiday et Interhome mettent un grand choix à votre disposition), au **séjour club** (Club Méditerranée) ou enfin aux plus classiques **forfaits skis**, les idées ne manquent pas. Vous les découvrirez dans la brochure que **Suisse Tourisme** met à votre disposition (Tél. : 01 44 51 65 51).

## Se promener en raquettes...



**V**ous avez déjà essayé ? Même les moins sportifs d'entre vous pourront goûter aux joies de la promenade en altitude, sentir le crissement de la neige sous leurs pieds, respirer un air pur et surtout, surtout, essayer de ne pas se rappeler qu'il faudra retrouver la vie quotidienne dans quelques jours. Après tout, si vous restiez ?

◆ **Les glaciers de l'Oberland bernois.** 4 jours de randonnées. Hébergement en refuges. Départs : 17 avril / 1<sup>er</sup>, 8 ou 17 mai 1997 : 3 230 FRF par personne  
Organisateur : Allibert.

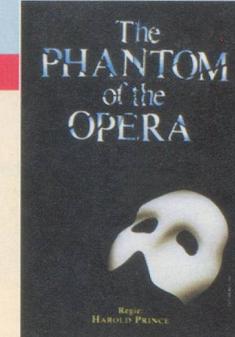
◆ **En Gruyère, sur les traces des armaillis.** 7 jours de randonnées. Hébergement en auberge. Départs : 29 décembre 1996 / 2, 16 février / 2 mars 1997 : 3 600 FRF par personne Organisateur : Terres d'Aventure.

## Pour en savoir plus...

→ **Suisse Tourisme :**  
11 bis rue Scribe, 75009 Paris  
**Tél. 01 44 51 65 51.**  
Minitel : 36.15 Suisse (2,23 FRF la minute).

## BÂLE

### Découvrir le fantôme de l'opéra...



**U**ne nouvelle saison pour le célèbre "Pantom of the Opera" au Musical Theater Messe de Bâle. Un « musical » sans équivalent en France. Le roman de Gaston Leroux mis en scène, en image et en musique d'une manière extrêmement efficace par un Andrew Lloyd Webbers dont la réputation n'est plus à faire : il est le metteur en scène de Cats, Jesus-Christ Superstar, Sunset boulevard...

◆ **Forfait 1 nuit/petit déjeuner** durant toute la saison + entrée au spectacle catégorie C + une documentation.  
A partir de 792 FRF selon la catégorie de l'hôtel choisi.



## AU CŒUR DE LA SUISSE

### Fêter les 150 ans des chemins de fer suisses...

**L**es préparatifs vont « bon train » pour fêter dignement cet anniversaire. Tous les programmes ne sont pas encore connus à ce jour, mais déjà retenez ces suggestions et renseignez-vous auprès de Suisse Tourisme ces prochaines semaines pour en savoir davantage. Et si vous ne pouvez partir, le prochain numéro de la Revue consacrera quelques pages à cette formidable aventure humaine qu'est le rail. Fermez les portières, le train va partir...

◆ **« Tops of Switzerland ».**

Pendant 5 jours, voyage au cœur de la Suisse. Visite de Lucerne et d'Interlaken. Excursions en train jusqu'à 3454 m d'altitude au Jungfraujoch et sur le Rigi. Trajet d'Interlaken à Lucerne par le Brunig Panoramic Express. 4 nuitées en hôtel 3 étoiles avec petit déjeuner : environ 1 944 FRF par personne.

◆ **Forfaits TGV/Hôtel spécial jubilé.**

Formule train + hôtel comprenant le voyage billet de train aller-retour en seconde ou première classe de Paris par le TGV.

- Forfait 2<sup>e</sup> classe, 4 jours/3 nuits d'hôtel avec petit déjeuner : de 1 410 à 2 770 FRF selon la catégorie de l'hôtel.
- 8 jours/7 nuits avec petit déjeuner : de 2 430 à 5 360 FRF.

**...et pour ceux qui n'aiment rien prévoir à l'avance**

**V**ous pouvez vous rendre en quelques heures, depuis Paris ou Dijon, au pied des plus belles stations suisses

- ◆ En **TGV des neiges**, du 21 décembre 1996 au 12 avril 1997.
- ◆ Avec **Swissair** ou **Crossair** qui vous emmèneront en un coup d'ailes à Bâle, Genève ou Zurich...

## ST CERGUE

### Vivre l'aventure en traineau à chiens...

**B**ien sûr, ce n'est pas le grand Nord et vous n'apercevez pas au loin Croc Blanc. Mais tout de même, vos enfants ne pourront s'empêcher de relater à leurs petits camarades de classe, avec forces détails, quelquefois transposés, ce voyage hors du commun. De quoi leur donner, en rentrant, le goût de découvrir un certain Jack London !



◆ **A St-Cergue (Canton de Vaud).**

2 jours, 1 nuit/demi-pension, excursion en traineau à chiens (y compris transport des bagages).

Minimum 5 personnes.

A partir de 190 CHF par personne. Organisé par l'Office du tourisme de St-Cergue.